



**tam tam**  
numéro 44 | août 2010

# Les dons de soi ou de ses biens

## GRANDS CONTENEURS POUR GRANDS PROJETS

tam-tam, le journal mural d'Emmaüs

“Les dons de soi ou de ses biens qui, chaque jour, se manifestent ici ou là, ne prouvent-ils pas qu'on peut espérer ? Plus que jamais, agissons donc.” Abbé Pierre

emmaüs INTERNATIONAL

### Édito

**La boîte magique** Par Jean Rousseau, Président d'Emmaüs International

Les groupes Emmaüs qui prennent au sérieux la boîte magique – le conteneur – savent que le champ des possibles est énorme : en pratiquant la récupération, ils savent bien que le produit de la collecte, dans les pays riches, est bien souvent à la hauteur des excès de la société de consommation, c'est-à-dire considérable.

Dès lors et après tout, n'avons-nous pas la mission de tirer le meilleur de ce qui nous est donné, et surtout de le partager, et cela depuis le tout début d'Emmaüs ? Le conteneur est l'un des moyens privilégiés du partage, entre ceux qui ont tout et ceux qui n'ont rien, et n'auront rien avant longtemps. Alors, le conteneur du partage, remplissons-le, tout simplement... et sérieusement !



### Tous à bord

→ **Obtenir l'info de A à Z** N'hésitez pas à contacter Paola Da Fonseca (p.dafonseca@emmaus-international.org), assistante programme conteneurs au Secrétariat International Emmaüs et à consulter l'accès réservé de [www.emmaus-international.org](http://www.emmaus-international.org). Un Groupe d'Information et d'Action Conteneurs (GIAC), composé des délégués nationaux de chaque pays expéditeur/receveur, est chargé de collecter des informations sur les modalités administratives de chaque pays : une source précieuse d'information à votre disposition !

→ **Organiser ou participer à une journée conteneurs** Votre groupe envoie régulièrement des conteneurs ? Partagez votre expérience en organisant des journées de formation et d'information sur les

conteneurs : elles permettront à d'autres groupes Emmaüs qui souhaitent se lancer de rencontrer les acteurs déjà engagés. Prochaine session à Angoulême (France) les 21 et 22 octobre 2010.

→ **Préparer un conteneur** Seul, à plusieurs ou en participant au Fonds International Conteneurs, vous pouvez agir ! Le programme conteneurs 2010-2011 qui réunit les demandes des groupes est disponible auprès du Secrétariat International Emmaüs. Le choix du groupe destinataire se fait après concertation des régions pour connaître les priorités. Même les groupes aux ressources réduites peuvent participer via une contribution financière au Fonds International Conteneurs. Ce fonds est utilisé pour financer des coûts d'envoi

pour des groupes expéditeurs ayant peu de moyens financiers, prendre en charge des voyages permettant à des compagnons de participer à la préparation/réception de conteneurs et répondre à des cas exceptionnels (frais de dédouanements...).

→ **Demander un conteneur** Pour recevoir un conteneur, il suffit d'en faire la demande auprès de sa région, lors des conseils régionaux. Elle sera ensuite présentée au conseil mondial Action Politique et Solidarité Internationale, composé d'élus du monde entier. Celui-ci émettra un avis qui sera validé par le conseil d'administration. Il est important de préciser la liste des marchandises souhaitées et des actions envisagées grâce au matériel reçu ou aux bénéfices dégagés.

Une publication d'Emmaüs International - 2010  
contact@emmaus-international.org  
47 av. de la résistance - 93104 Montreuil Cedex, France  
Directeur de la publication : Jean Rousseau  
et le Groupe publications  
Conception - rédaction : Mélanie Veillaux  
Design graphique : Nicolas Pruvost ([www.nicolaspruvost.fr](http://www.nicolaspruvost.fr))  
Dessin : Claire Robert ([www.clairerobert.org](http://www.clairerobert.org))  
Crédits photographiques : Emmaüs International - Fotolia  
- Sébastien Gracco De Lay  
Impression sur papier certifié fsc par Loire offset Titoulet

[www.emmaus-international.org](http://www.emmaus-international.org)

# biens qui, chaque jour, se manifestent ici ou là, ne prouvent-ils pas qu'on peut espérer ?



### Emmaüs en mouvement

Participer au programme conteneurs, c'est s'engager dans la dimension internationale d'Emmaüs, dans le but de partager des biens avec les membres du Mouvement qui en ont le plus besoin. Mais comment ça marche et qu'est-ce que c'est, un conteneur ? Itinéraire d'une boîte magique.



**Vendredi 2 juillet, communauté d'Angoulême, France.**

Le conteneur à destination du Burkina Faso est bientôt plein. Un mois que les compagnons des communautés s'affairent à collecter les marchandises et remplir les formalités administratives nécessaires. Cette fois-ci, des compagnons du groupe receveur n'ont pas pu venir, faute de visa, et au grand regret de Bernard Lesaffre, responsable adjoint à Angoulême : « On tient beaucoup à recevoir des personnes du groupe destinataire. On est ainsi dans le réel, on sait à qui on envoie le conteneur et ce dont ils ont besoin ». Malgré des ressources matérielles limitées, la communauté d'Angoulême s'est lancée dans l'aventure il y a 5 ans, en s'associant à d'autres groupes français de la même région. Ensemble ils rassemblent le matériel nécessaire et envoient 2 conteneurs par an.

**Mais au fait, un conteneur, c'est quoi ?**

Il s'agit d'une benne fermée de 66 m<sup>3</sup>, qui sera transportée par camion vers un port d'embarquement d'où elle naviguera vers l'Afrique ou l'Amérique Latine. Envoyer un conteneur permet de fournir du matériel dans des pays où on manque de tout : les biens permettront de renforcer les activités et les actions de solidarité du groupe receveur.

Une fois la destination identifiée (via le programme conteneurs) et la date d'expédition fixée, l'action peut commencer : sélection et collecte de la marchandise selon les indications données par le groupe receveur, contact avec un transitaire et suivi administratif, chargement puis expédition. A l'arrivée, le groupe receveur prendra en charge le suivi à la douane et la valorisation de la marchandise dans le but de la vendre. Les règles d'or pour envoyer un conteneur ? Respecter le calendrier, être

rigoureux sur les documents administratifs et porter une attention particulière à la qualité et à la nature du matériel, comme l'explique Pascal Freléchoux d'Emmaüs Jura (Suisse) : « Notre façon de trier a changé : est-ce que cet objet est utile et utilisable en Afrique ? Il ne se passe pas un jour sans que des articles ne soient mis de côté pour les conteneurs ». Le processus, qui peut paraître au premier abord un peu complexe, devient vite une « routine » après quelques envois ; et le travail, même s'il est mobilisant, est vite récompensé lorsque l'on se rend compte des opportunités permises au groupe receveur : l'activité conte-



neurs est créatrice de postes de travail et de ressources financières complémentaires non seulement pour le fonctionnement des groupes receveurs mais aussi pour leurs activités solidaires et génératrices de revenus.

Plus qu'un simple envoi de marchandises, l'expédition de conteneurs est un moment fort d'échanges et de partage entre les groupes du monde entier - et au sein même des groupes. Cela apparaît comme un formidable projet pour motiver les compagnons et les impliquer dans des actions de solidarité internationale.

Un retour sur les actions menées grâce au conteneur est d'ailleurs très apprécié par le groupe expéditeur et le Secrétariat International Emmaüs travaillé actuellement à cette remontée d'information, qui doit toujours être améliorée. Pour Bernard, organiser l'envoi de conteneurs relève d'un principe de solidarité : « Nous appartenons à un mouvement international, nous sommes tous concernés ». Et Christian, compagnon à Angoulême, de surenchéir : « C'est bien d'aider les gens et de savoir que notre travail peut être utile ailleurs, à d'autres personnes dans le besoin ». En 2009-2010, 47 conteneurs ont été envoyés sur les 95 demandés par les régions Afrique et Amérique.



### Escale à... Womey (Bénin)

L'association des Femmes Amies (AFA), au Bénin, membre d'Emmaüs International depuis 2004, développe des projets novateurs qui ne pourraient voir le jour sans recevoir de conteneurs, comme nous l'explique Justine Michayi, présidente de l'association.

**Quelles sont les activités de votre association ?** Nous avons une activité économique de bric-à-brac. Il permet de financer un programme d'accompagnement d'enfants qui travaillent et vivent sur le marché de Cotonou. Ils apprennent le français, le chant, la danse, bénéficient d'un suivi médical et sont sensibilisés aux droits de l'enfant. Dans nos ateliers d'apprentissage, ils peuvent suivre des formations de coiffure et de couture. Nous mettons également en place des actions de promotion du droit de la femme et de microcrédit : plus de 200 femmes ont une activité sur les marchés grâce à notre soutien. Depuis peu, nous développons aussi des projets d'élevage et d'agriculture. Pour tout cela, 11 femmes travaillent au sein de l'association.

**Pourquoi faire une demande de conteneurs ?** Les conteneurs nous permettent de financer et développer nos actions sociales et génératrices de revenus : nous en avons besoin, cela génère une ressource matérielle et humaine avec la création d'emplois. La marchandise reçue est vendue ou donnée aux plus nécessiteux. Nous demandons toutes sortes d'objets : vaisselle, vêtements, électroménager, mobilier... Nous recevons en moyenne 2 conteneurs par an et aurions la capacité d'en recevoir beaucoup plus !



**Comment se déroule l'arrivée d'un conteneur ?** La réception d'un conteneur nous mobilise environ 1 mois. Nous avons de la chance car au Bénin, nous n'avons pas de problèmes de dédouanement. Après avoir payé les frais de douane et de transit, nous déchargeons le conteneur puis trions la marchandise : les articles de bonne qualité, ceux qui devront être retapés. Depuis 2006 que nous recevons des conteneurs, nous n'avons jamais eu de mauvaise surprise. Les communautés qui nous en expédient peuvent aussi envoyer quelqu'un de leur communauté pour nous donner un coup de main, c'est très sympa et ils découvrent ainsi nos activités.